

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LÂM ĐỒNG
LAM DONG PROVINCE PEOPLE'S COMMITTEE

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG NGHIỆP TẠI TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

TIỂU DỰ ÁN XÂY DỰNG ĐƯỜNG TỪ THỊ TRẤN NAM BAN ĐI THÔN BUỒN CHUỐI, XÃ MÊ LINH, HUYỆN LÂM HÀ (MÃ HIỆU T-20)
SUB-PROJECT OF CONSTRUCTION OF ROAD FROM NAM BAN TOWN TO BUON CHUOI VILLAGE, ME LINH COMMUNE, LAM HA DISTRICT (CODE T-20)

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BẢN VẼ THI CÔNG
DETAILED DESIGN PHASE

TẬP 3.1: BẢN VẼ RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG VOLUME 3.1: LAND ACQUISITION BOUNDARY DRAWINGS

No: 828(T-20)CD-06-BV02



THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH - 11/2025

HO CHI MINH CITY - 11/2025



LIÊN DANH CÔNG TY CP TƯ VẤN XÂY DỰNG THỦY LỢI II (HECII) VÀ ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD
JOINT VENTURE OF HYDRAULIC ENGINEERING CONSULTANT CORPORATION II (HECII) AND ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD

Địa chỉ: 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
Address: 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City
Tel: (+84) 028.39310070 Website: <http://hec2.vn>



ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH LÂM ĐỒNG
LAM DONG PROVINCE PEOPLE'S COMMITTEE

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG NGHIỆP TẠI TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

TIỂU DỰ ÁN XÂY DỰNG ĐƯỜNG TỪ THỊ TRẤN NAM BAN ĐI THÔN BUỒN CHUỐI, XÃ MÊ LINH, HUYỆN LÂM HÀ (MÃ HIỆU T-20)
SUB-PROJECT OF CONSTRUCTION OF ROAD FROM NAM BAN TOWN TO BUON CHUOI VILLAGE, ME LINH COMMUNE, LAM HA DISTRICT (CODE T-20)

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BẢN VẼ THI CÔNG
DETAILED DESIGN PHASE

TẬP 3.1: BẢN VẼ RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG VOLUME 3.1: LAND ACQUISITION BOUNDARY DRAWINGS

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD
JOINT VENTURE OF HECII AND ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD

Chủ trì thiết kế
Subteam Leader

Phạm Minh Trí

Chủ nhiệm thiết kế
Design Leader

Bùi Hữu Quỳnh

Đội trưởng
Team Leader

SUZUKI Seishiro



LIÊN DANH CÔNG TY CP TƯ VẤN XÂY DỰNG THỦY LỢI II (HECII) VÀ ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD
JOINT VENTURE OF HYDRAULIC ENGINEERING CONSULTANT CORPORATION II (HECII) AND ORIENTAL CONSULTANTS GLOBAL CO., LTD

Địa chỉ: 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
Address: 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiu Loc Ward, HCM City
Tel: (+84) 028.39310070 Website: <http://hec2.vn>



**DANH MỤC THÀNH PHẦN HỒ SƠ
DOCUMENT COMPONENTS LIST**

**TIÊU DỰ ÁN XÂY DỰNG ĐƯỜNG TỪ THỊ TRẤN NAM BAN ĐI THÔN BUÔN CHUỐI,
XÃ MÊ LINH, HUYỆN LÂM HÀ (MÃ HIỆU T-20)**

***SUB-PROJECT OF CONSTRUCTION OF ROAD FROM NAM BAN TOWN TO BUON
CHUOI VILLAGE, ME LINH COMMUNE, LAM HA DISTRICT (CODE T-20)***

CÁC BÁO CÁO / REPORTS

TẬP 1 - BÁO CÁO THIẾT KẾ CÔNG TRÌNH

VOLUME 1 - ENGINEERING DESIGN REPORT

TẬP 1.1 - PHỤ LỤC BÁO CÁO THIẾT KẾ CÔNG TRÌNH

VOLUME 1.1 - APPENDIX OF CONSTRUCTION DESIGN

TẬP 2 - CHỈ DẪN KỸ THUẬT

VOLUME 2 - TECHNICAL MANUAL

CÁC TẬP BẢN VẼ / DRAWINGS

TẬP 3 - BẢN VẼ THIẾT KẾ CÔNG TRÌNH

VOLUME 3 - DESIGN DRAWINGS

TẬP 3.1 - BẢN VẼ RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG

VOLUME 3.1 - LAND ACQUISITION BOUNDARY DRAWINGS

CÁC TẬP DỰ TOÁN, TIỀN LƯỢNG / ESTIMATES, QUANTITIES

TẬP 4.1 - DỰ TOÁN XÂY DỰNG CÔNG TRÌNH

VOLUME 4.1 - CONSTRUCTION ESTIMATES

TẬP 4.1.1 - TẬP TIỀN LƯỢNG

VOLUME 4.1.1 - QUANTITIES

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 008.12.25/CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025
Ký tên: [Signature]

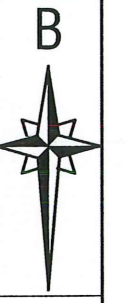
Trần Bá Tư

**B.4 - RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG /
LAND ACQUISITION BOUNDARY**

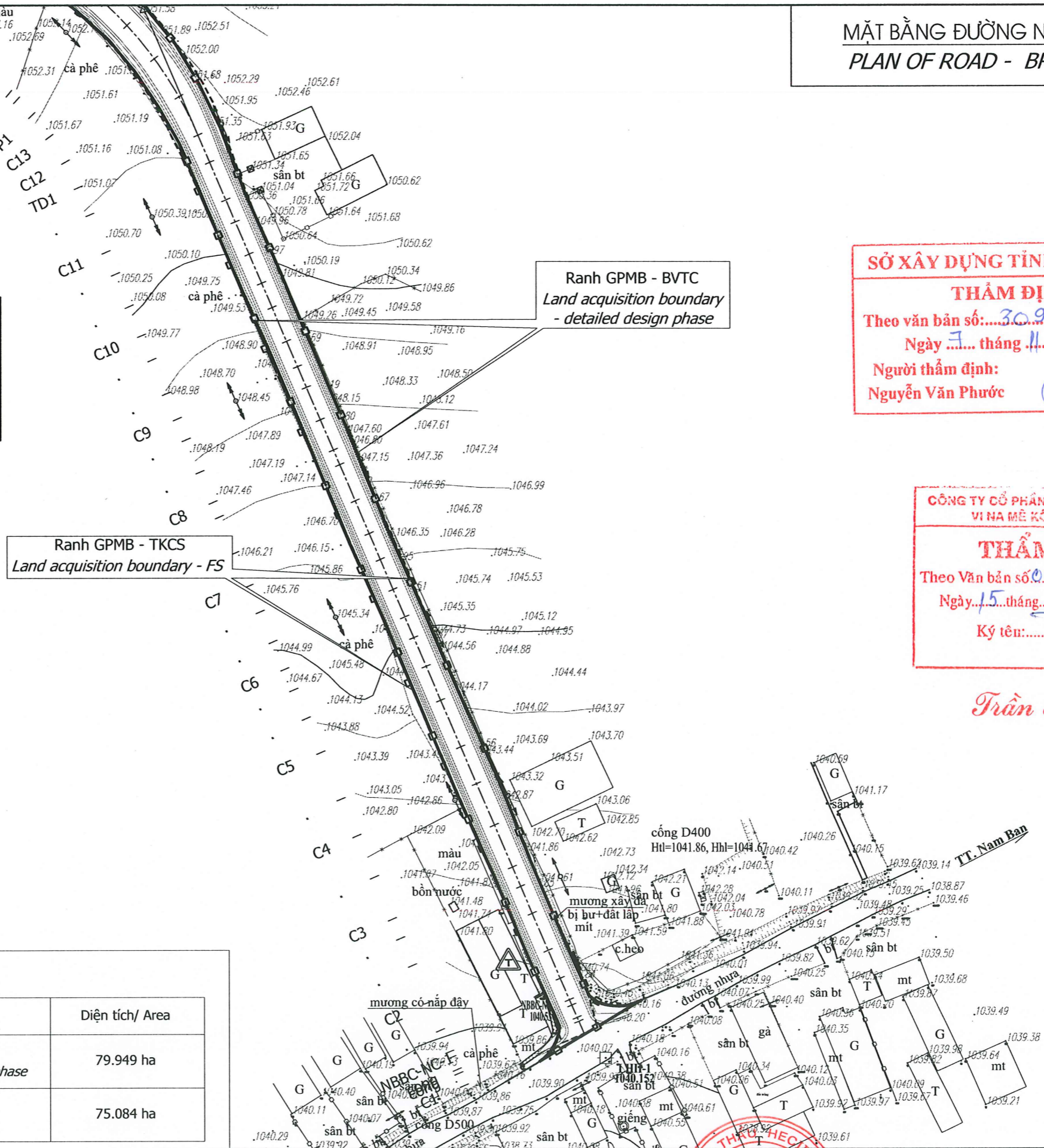
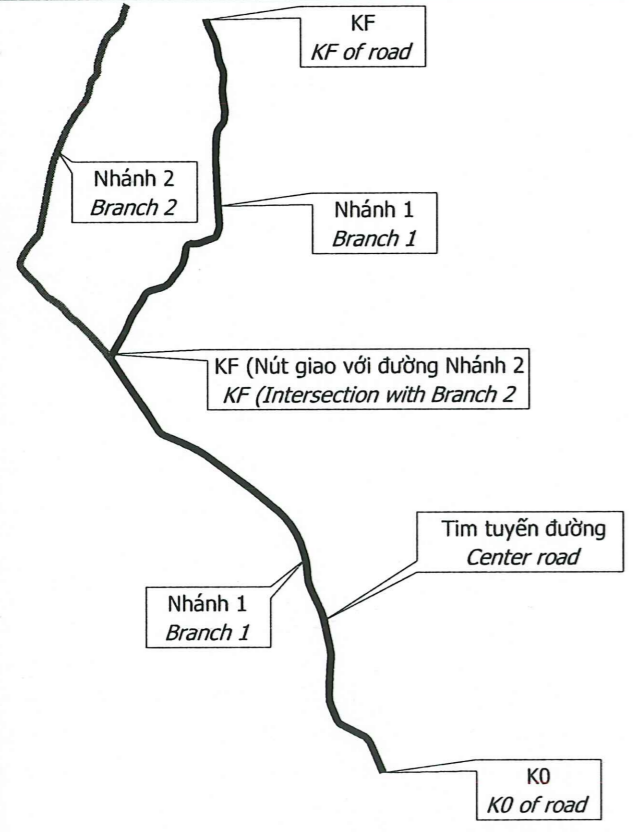


SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 3098/SXĐ-QLHT
Ngày 7 tháng 1 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

MẶT BẰNG ĐƯỜNG NHÁNH 1 (1/1000)
PLAN OF ROAD - BRANCH 1



SƠ HỌA TUYẾN ĐƯỜNG NHÁNH 1
(1/50.000)
SKETCH OF CENTER ROAD OF BRANCH 1
(1/50.000)



SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 30.98 /SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 002 /CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025
Ký tên: Trần Bá Tư

Trần Bá Tư

GHI CHÚ/ NOTES:

Ký hiệu/ Legends	Hạng mục/ Items	Diện tích/ Area
	Ranh GPMB giai đoạn BVTC <i>Land acquisition boundary - detailed design phase</i>	79.949 ha
	Ranh GPMB giai đoạn TKCS <i>Land acquisition boundary - FS</i>	75.084 ha

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated: 10/2025

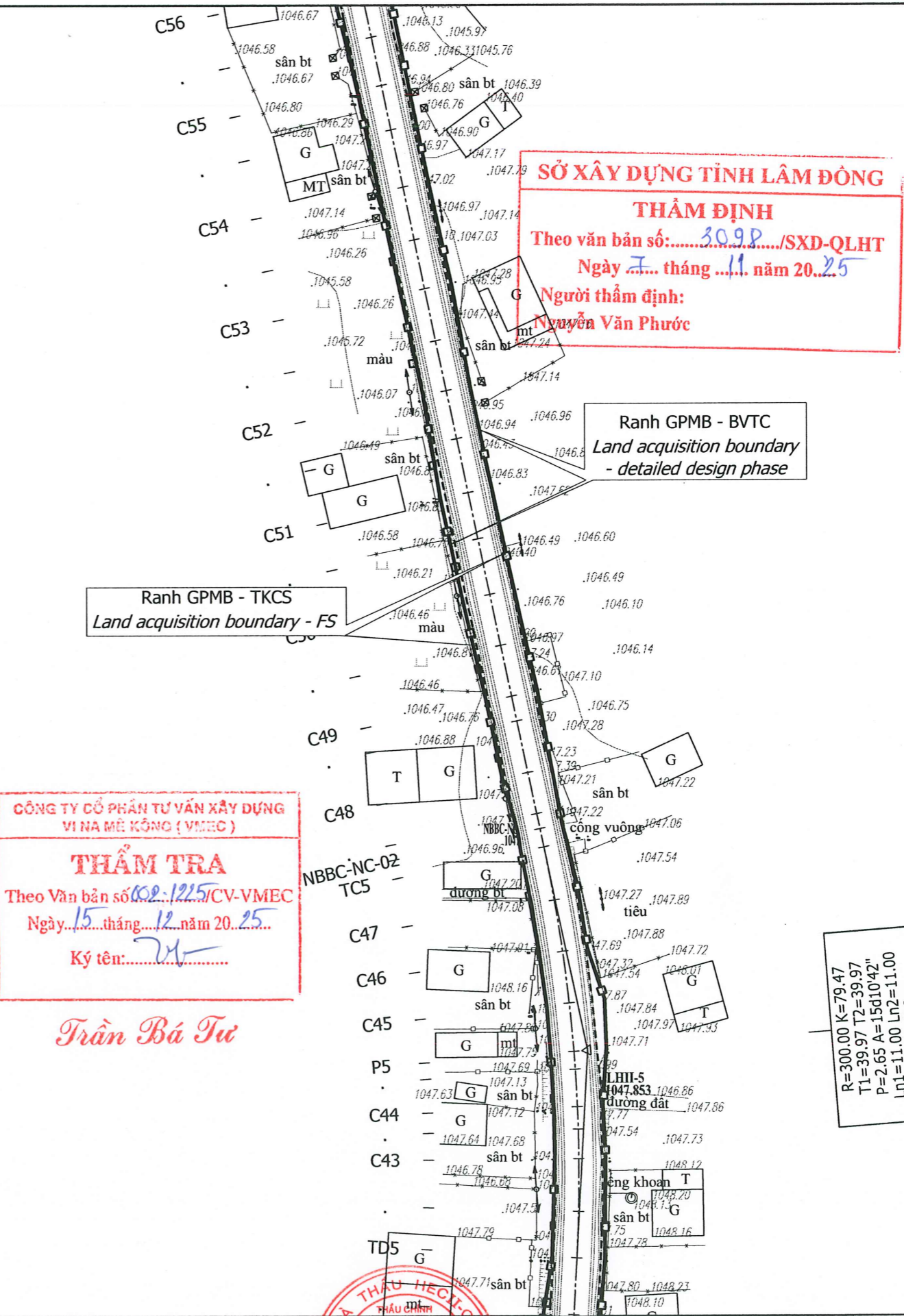
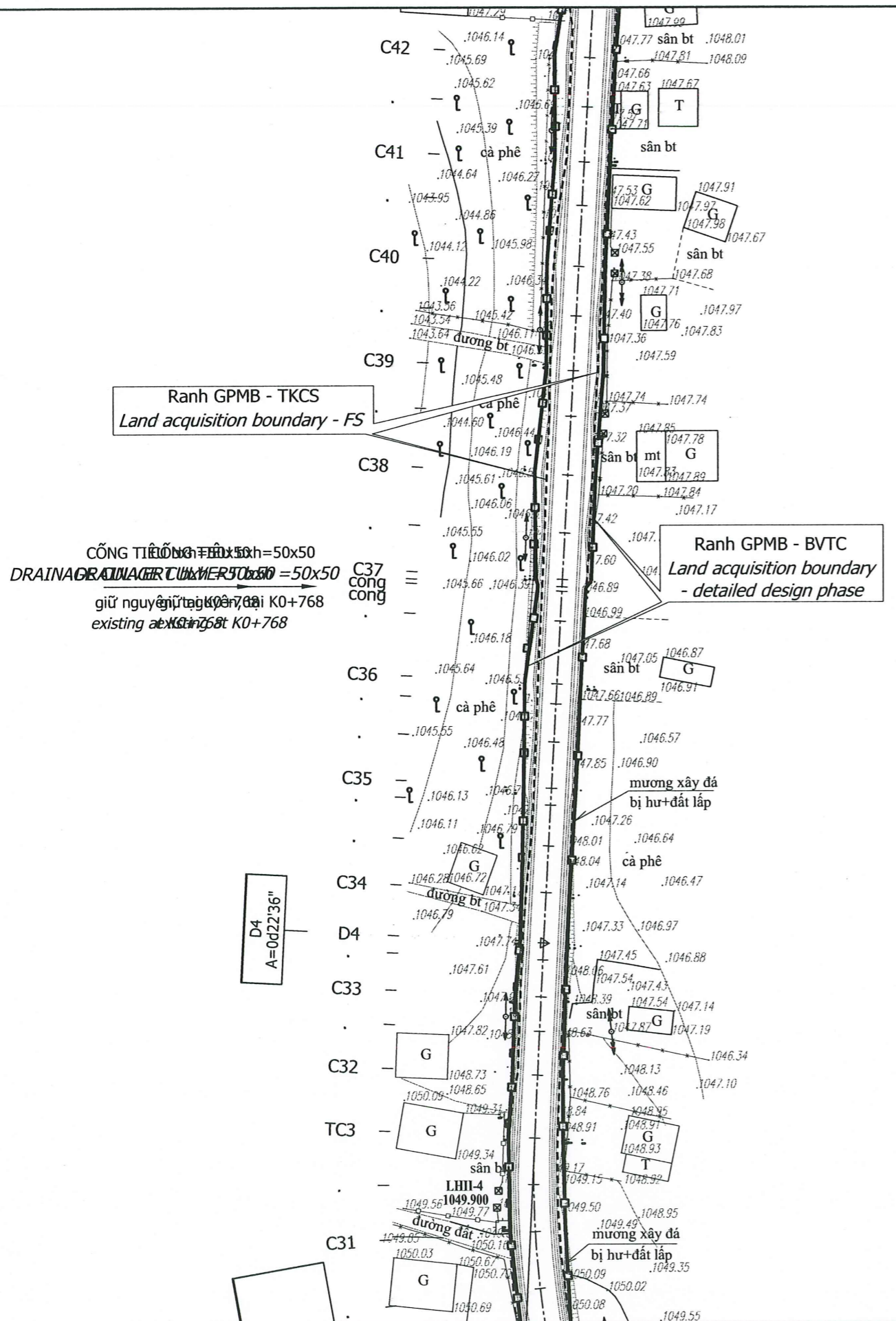
NO: 828(T-20)CD-06-10-MR

Đội trưởng - Chủ nhiệm TK
Team Leader - Design Leader

ĐƠN VỊ THIẾT KẾ
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
CHỖ DỰ ÁN CẢI THIỆN
CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM
PHÁT TRIỂN NÔNG NGHIỆP
TẠI T. LÂM ĐỒNG

Vẽ
Drawn by
Thiết kế
Designed by
Kiểm tra thiết kế
Checked by
Chủ trì thiết kế
Subteam Leader
Giám định chất lượng
Quality Control

Nguyễn Thanh Hồng
Bùi Vương Thịnh
Huỳnh Thị Phương Thảo
Phạm Minh Trí
Nguyễn Việt Dương



CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG VI NA MỀ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
 Theo Văn bản số 1225/CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 12 năm 2025
 Ký tên: *[Signature]*

Trần Bá Tư

R=300.00 K=79.47
 T1=39.97 T2=39.97
 P=2.65 A=15d10'42"
 Ln1=11.00 Ln2=11.00
 Isc=2.0

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
 JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiều Lộc, TP.HCM
 169 Tran Quoc Thao Street, Nhieuc Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
 DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
 TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
 PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
 DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
 Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
 PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

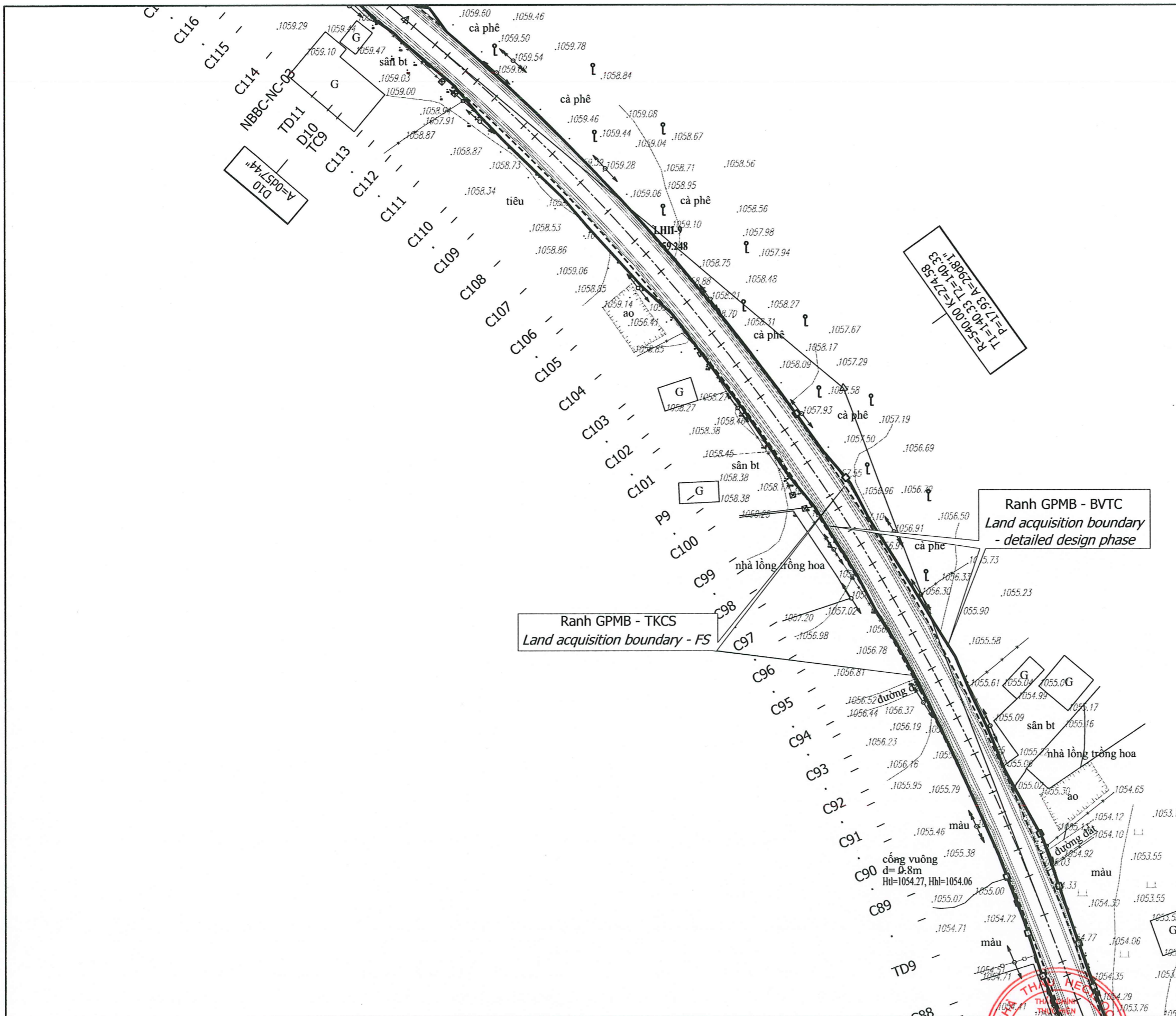
Tỷ lệ: Xem bản vẽ
 Scale: See drawing
 Ngày: 10/2025
 Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

PHỤ ĐỒ
 THỦ ĐÓNG ĐÔI TRƯỞNG CHỨC VỤ
 CHỨC VỤ TƯ VẤN XÂY DỰNG
 CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
 VI NA MỀ KÔNG (VMEC)
 PHỤ ĐỒ
 THỦ ĐÓNG ĐÔI TRƯỞNG CHỨC VỤ
 CHỨC VỤ TƯ VẤN XÂY DỰNG
 CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
 VI NA MỀ KÔNG (VMEC)

Chủ nhiệm TK
 Design Leader
 Bùi Hữu Quỳnh

<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số: 3098 /SXĐ-QLHT
 Ngày 7 tháng 11 năm 2025
 Người thẩm định:
 Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
 Theo Văn bản số: 002.125 /CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 12 năm 2025
 Ký tên: [Signature]

Trần Bá Tư

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
 JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
 DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
 TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
 PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
 DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

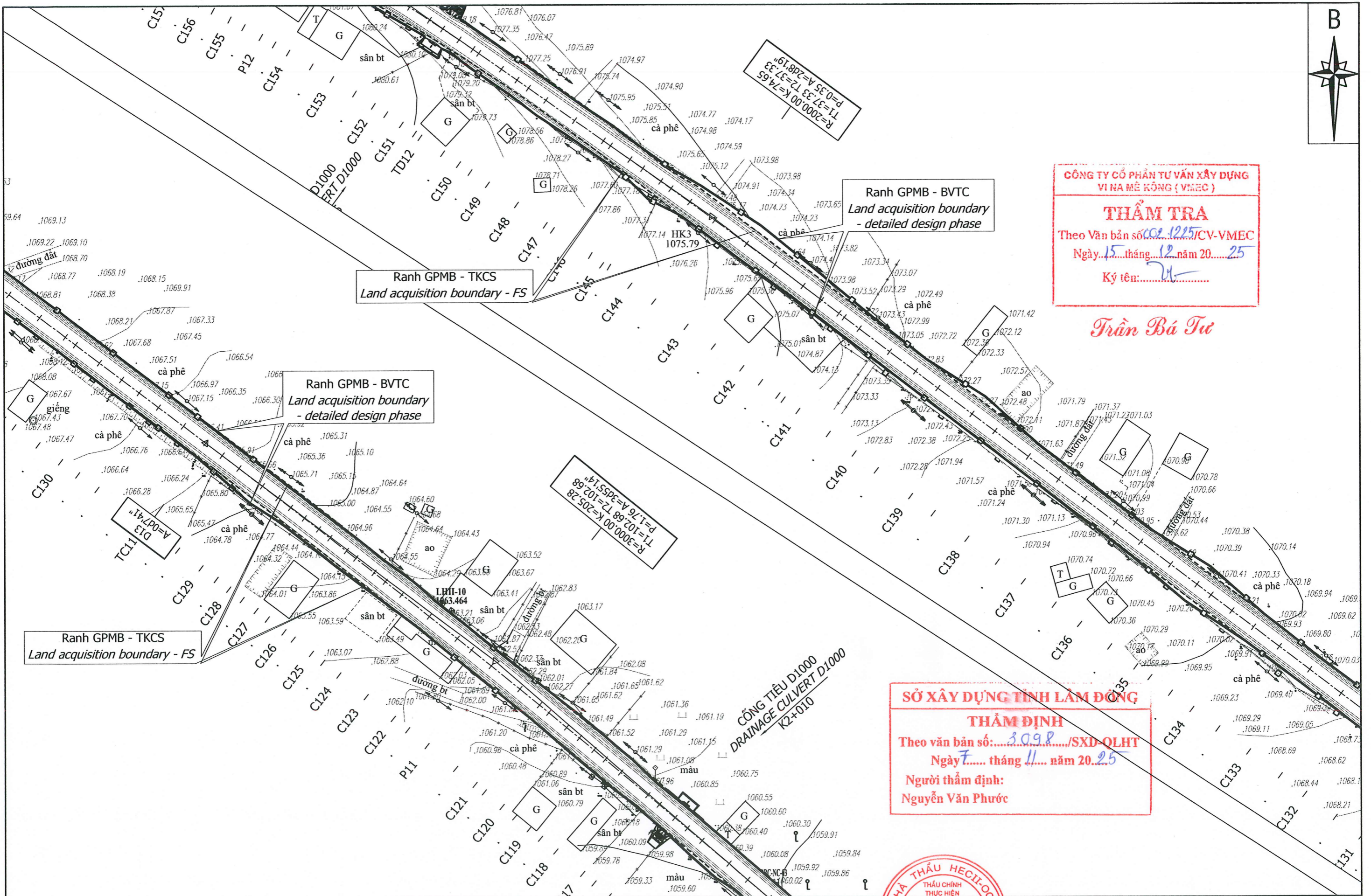
Nhánh 1
 Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
 PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
 Scale: See drawing
 Ngày: 10/2025
 Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-MR
 Sheet 57/21
 Bùi Hữu Quỳnh

Vẽ Drawn by		Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by		Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by		Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader		Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control		Nguyễn Việt Dương



**CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)**

THẨM TRA

Theo Văn bản số 02.1225/CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025

Ký tên: [Signature]

Trần Bá Tư

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG

THẨM ĐỊNH

Theo văn bản số: 3.098 /SXĐ-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025

Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated:

No: 828(T-20)CD-06-10-MR
Trên Sheet: 6/21

Chủ nhiệm TK
Design Leader

Chủ trì thiết kế
Subteam Leader

Giám định chất lượng
Quality Control

Bùi Hữu Quỳnh

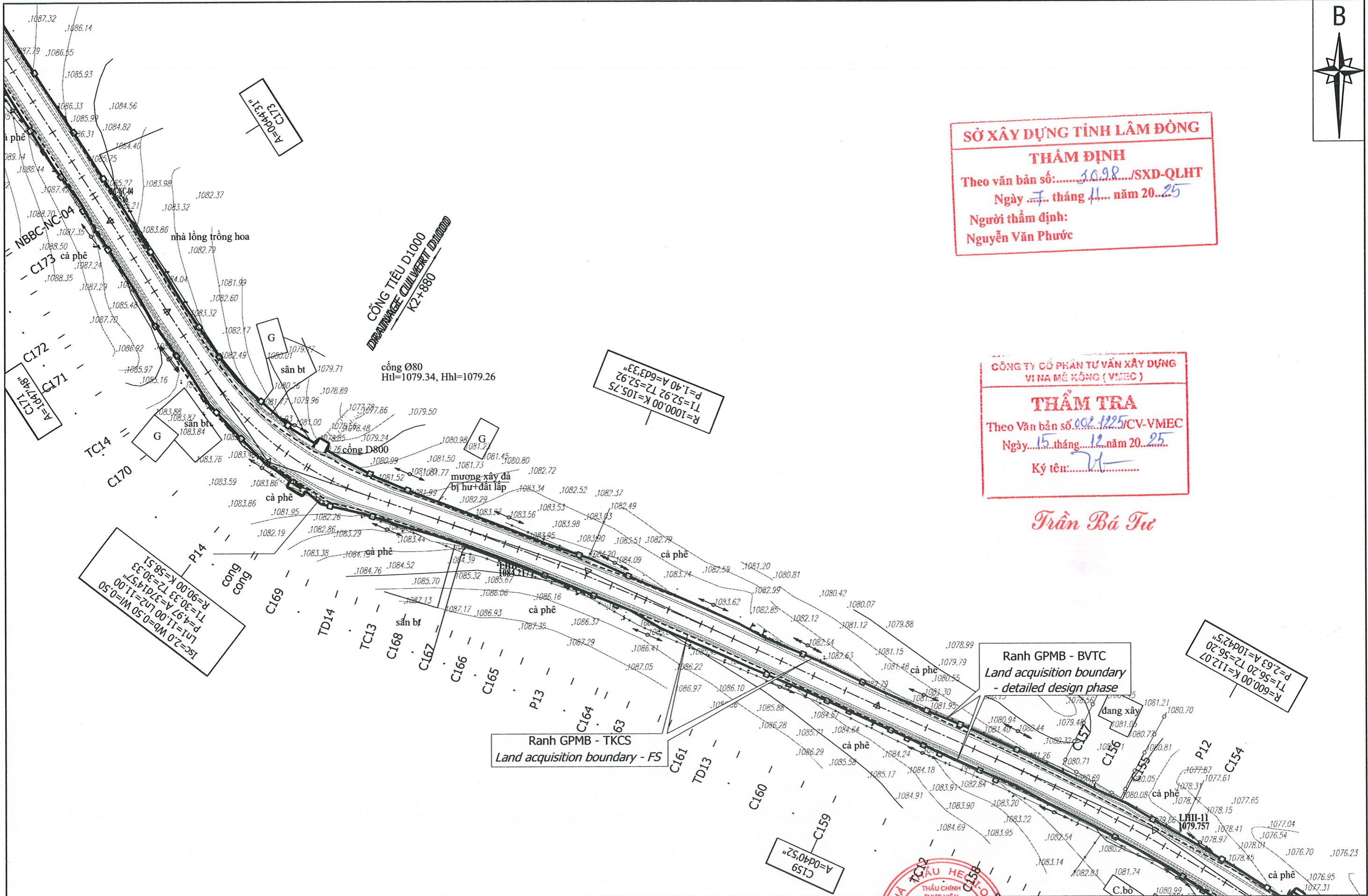
Vẽ Drawn by	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



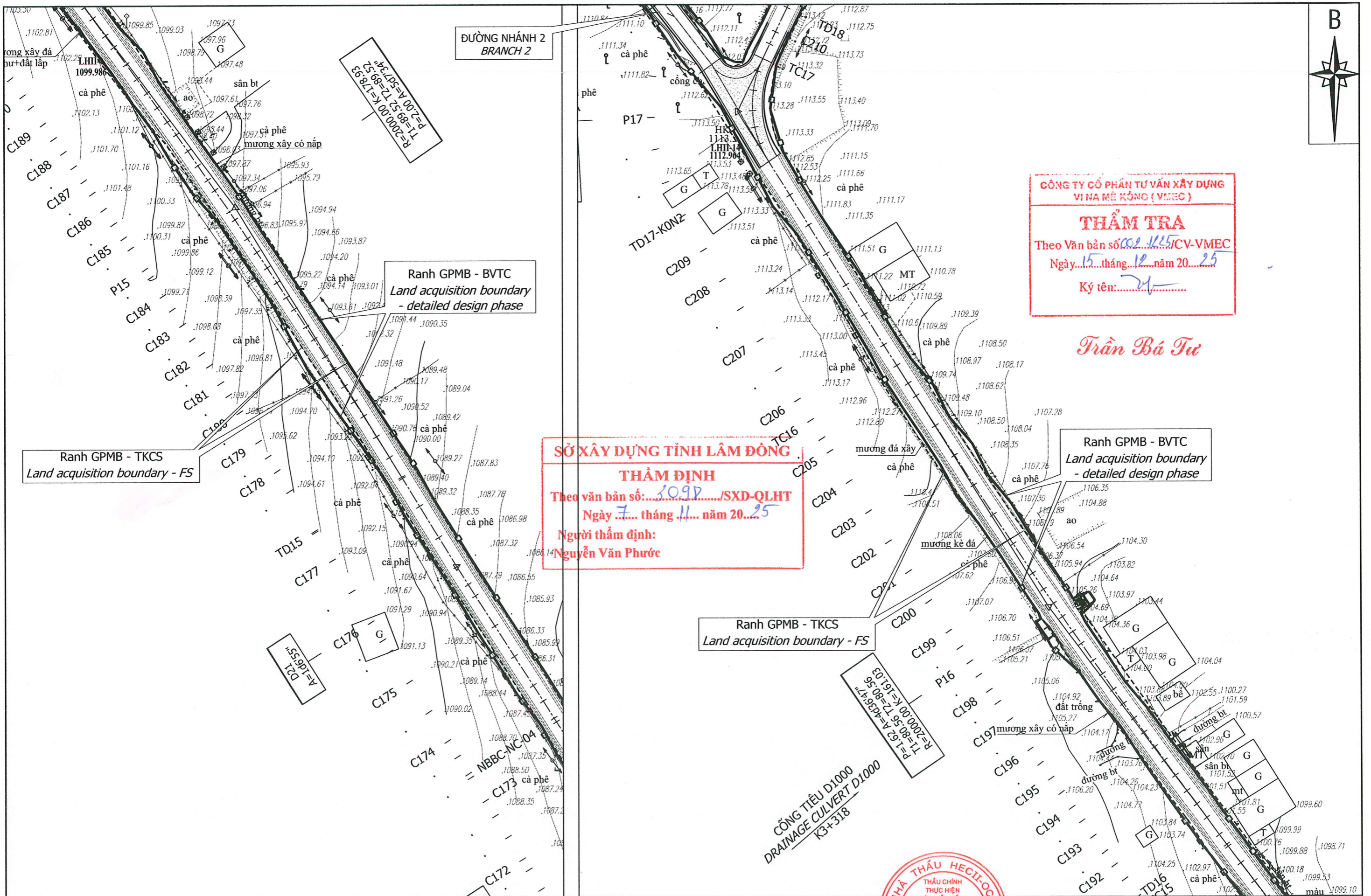
SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số:.....10.98...../SXD-QLHT
 Ngày...7... tháng 11... năm 20...25
 Người thẩm định:
 Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
 Theo Văn bản số:002.1225/ CV-VMEC
 Ngày...15... tháng...12... năm 20...25
 Ký tên:.....

Trần Bá Tư



<p>BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1</p> <p>LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City</p>	<p>GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC DETAILED DESIGN PHASE</p> <p>DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1) PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)</p>	<p>Nhánh 1 Branch 1</p> <p>MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY</p> <p>Tỷ lệ: Xem bản vẽ Scale: See drawing Ngày: 10/2025 Dated:</p>	<p>No: 828(T-20)CD-06-10-MR</p> <p>THẦU CHÍNH CHỦ NHIỆM TK THIẾT KẾ KIỂM TRA THIẾT KẾ CHỦ TRÌ THIẾT KẾ GIÁM ĐỊNH CHẤT LƯỢNG</p>	<p>Chủ nhiệm TK Design Leader</p> <p>Chủ trì thiết kế Subteam Leader</p> <p>Giám định chất lượng Quality Control</p>	<p>Nguyễn Thanh Hồng Bùi Vương Thịnh Huỳnh Thị Phương Thảo Phạm Minh Trí Nguyễn Việt Dương</p>
--	---	---	--	---	--



Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 109P /SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG VIỆT NAM KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 02.1125 /CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025
Ký tên: [Signature]

Trần Bá Tư

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

CÔNG TIÊU D1000
DRAINAGE CULVERT D1000
K3+318

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

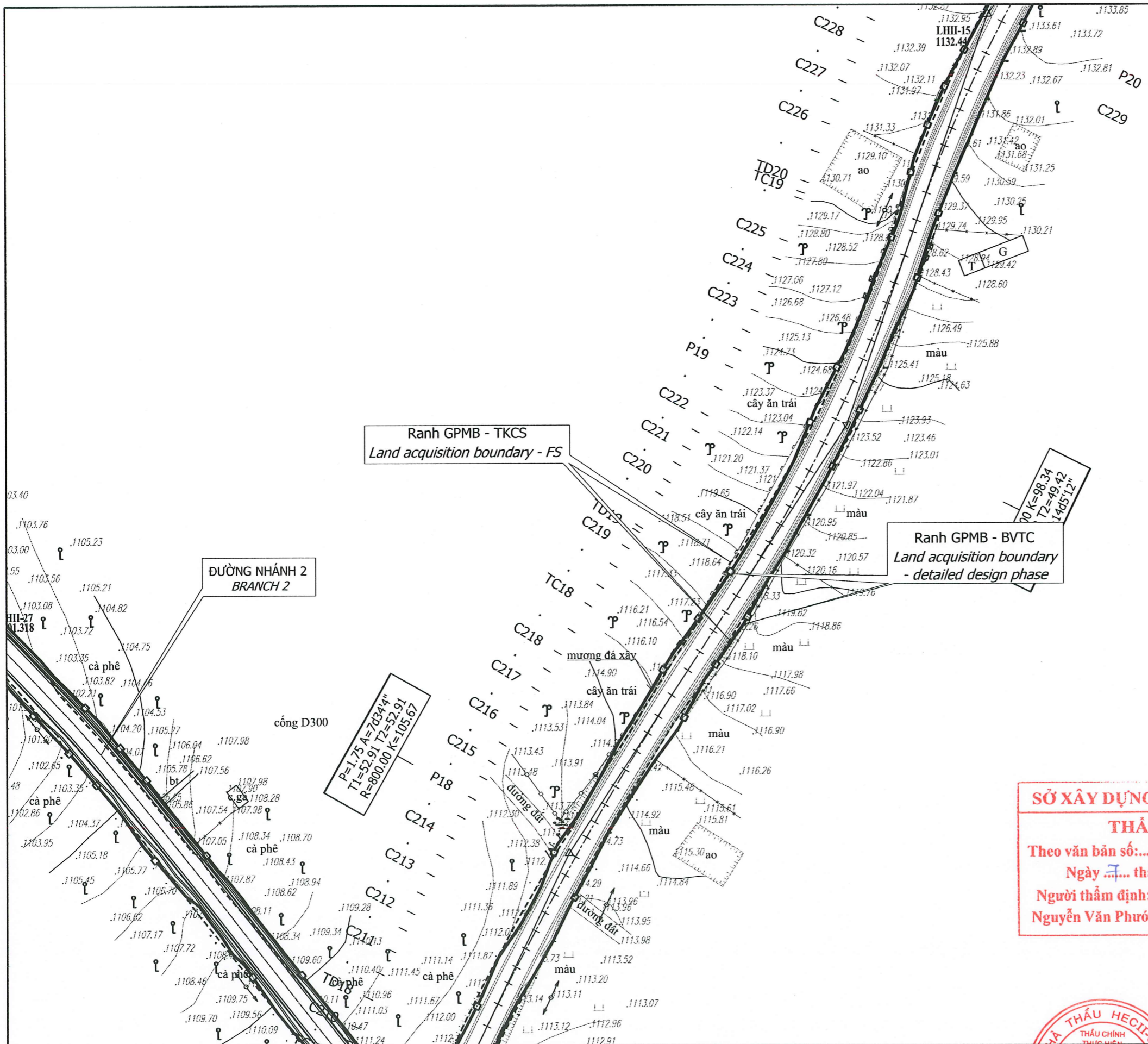
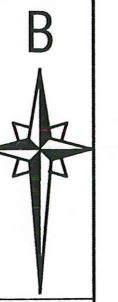
Nhánh 1
Branch 1
MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated:

No: 828(T-20)CD-06-10-MR
Tờ Sheet: 8/21
Bùi Hữu Quỳnh

THẦU CHỦ
THẦU CHÍNH THỰC HIỆN
GÓI THẦU
DỊCH VỤ TƯ VẤN XÂY DỰNG
CHO DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL

Vẽ Drawn by	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



**CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)**

THẨM TRA

Theo Văn bản số 009.125/TCV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025

Ký tên: *[Signature]*

Trần Bá Tư

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG

THẨM ĐỊNH

Theo văn bản số: 3098/SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025

Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

Thủ trưởng Chủ nhiệm TK Design Leader	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Vẽ Drawn by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	



Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

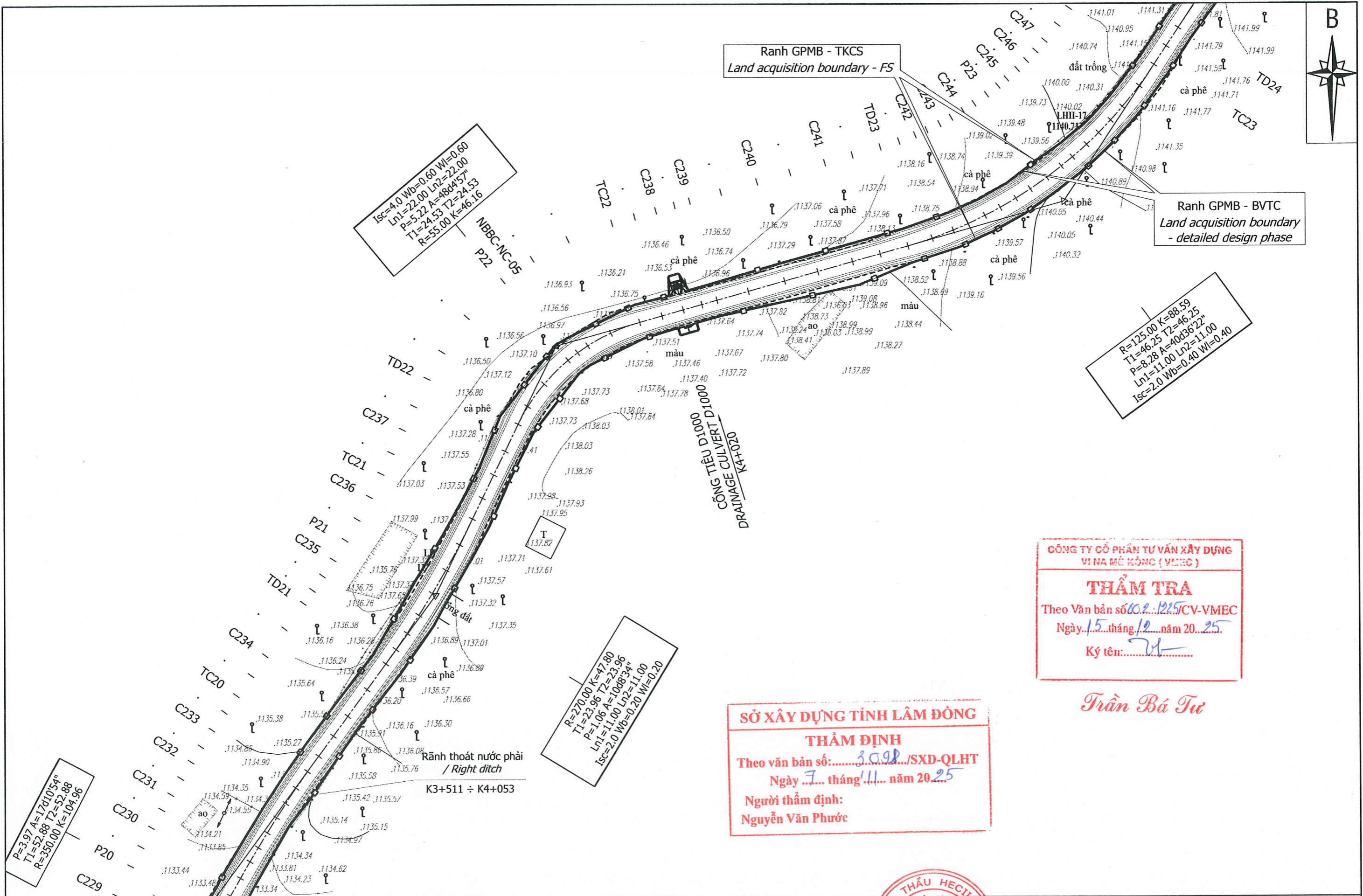
Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

$Isc=4.0$ $Wb=0.60$ $Wl=0.60$
 $Ln1=22.00$ $Ln2=22.00$
 $P=5.22$ $A=48d4'57''$
 $T1=24.53$ $T2=24.53$
 $R=55.00$ $K=46.16$

$R=125.00$ $K=88.59$
 $T1=46.25$ $T2=46.25$
 $P=8.28$ $A=40d36'22''$
 $Ln1=11.00$ $Ln2=11.00$
 $Isc=2.0$ $Wb=0.40$ $Wl=0.40$

$R=270.00$ $K=47.80$
 $T1=23.96$ $T2=23.96$
 $P=1.06$ $A=10d8'34''$
 $Ln1=11.00$ $Ln2=11.00$
 $Isc=2.0$ $Wb=0.20$ $Wl=0.20$

$P=3.97$ $A=17d10'54''$
 $T1=52.88$ $T2=52.88$
 $R=350.00$ $K=104.96$



CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MỀ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 02.1225/CV-VMEC
Ngày 15 tháng 10 năm 2025
Ký tên: *[Signature]*

Trần Bá Tư

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 3098/SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

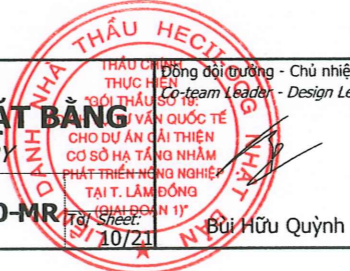
LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE
DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

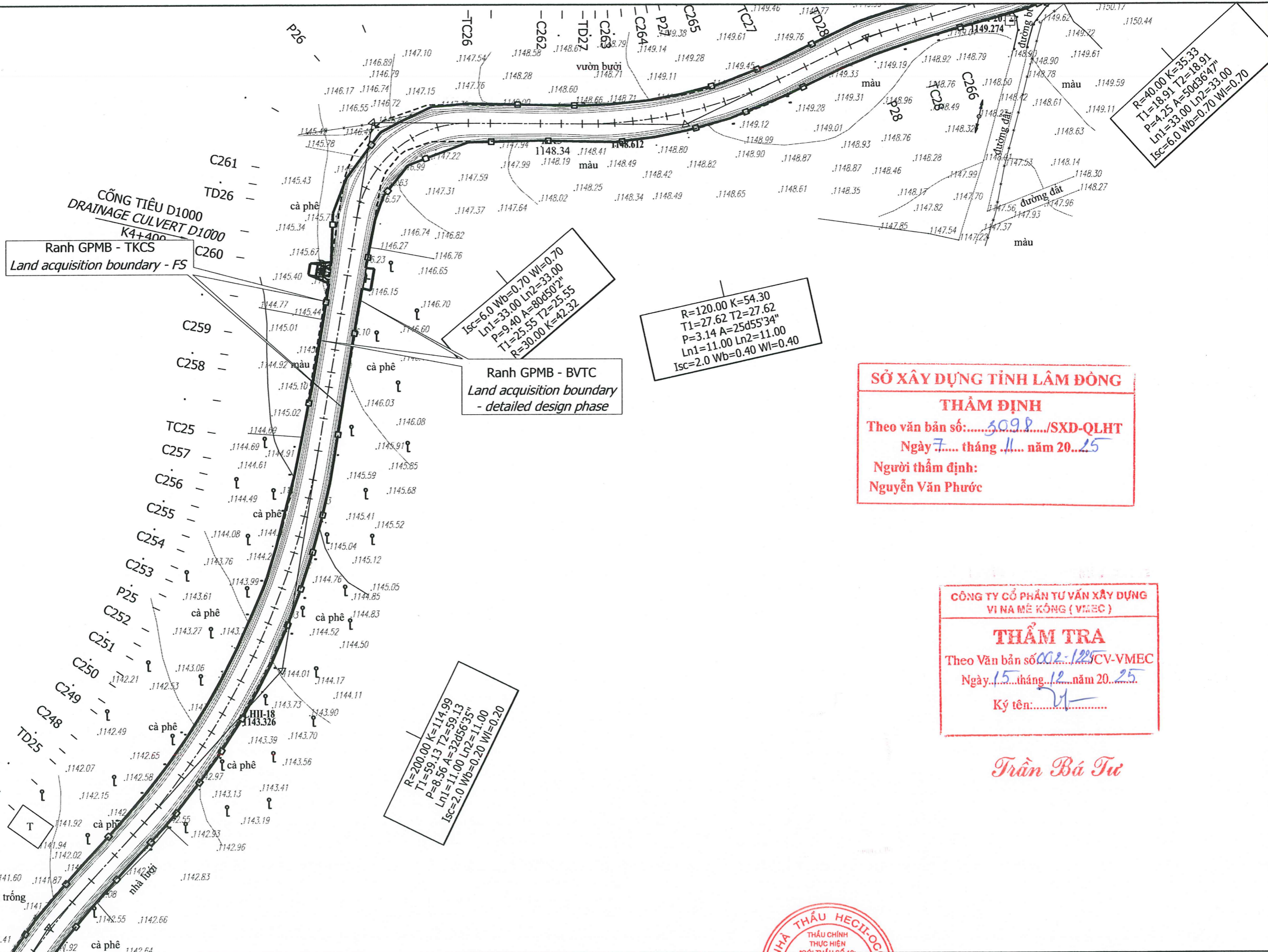
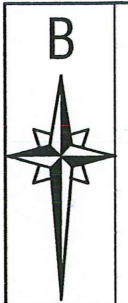
Nhánh 1
Branch 1
Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated:

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

No: 828(T-20)CD-06-10-MR



Vẽ Drawn by	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



R=40.00 K=35.33
 T1=18.91 T2=18.91
 P=4.25 A=50d56'47"
 Ln1=33.00 Ln2=33.00
 Isc=6.0 Wb=0.70 Wl=0.70

R=120.00 K=54.30
 T1=27.62 T2=27.62
 P=3.14 A=25d55'34"
 Ln1=11.00 Ln2=11.00
 Isc=2.0 Wb=0.40 Wl=0.40

Isc=6.0 Wb=0.70 Wl=0.70
 Ln1=33.00 Ln2=33.00
 T1=25.55 T2=25.55
 R=30.00 K=42.32

R=200.00 K=114.99
 T1=59.13 T2=59.13
 P=8.56 A=32d56'35"
 Ln1=11.00 Ln2=11.00
 Isc=2.0 Wb=0.20 Wl=0.20

Isc=2.0 Wb=0.20 Wl=0.20
 Ln1=11.00 Ln2=11.00
 T1=17.00 T2=17.00
 R=220.00 K=33.93

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số: 3098 /SXĐ-QLHT
 Ngày 7 tháng 11 năm 2025
 Người thẩm định:
 Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
 Theo Văn bản số 002-1225 CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 12 năm 2025
 Ký tên: [Signature]

Trần Bá Tư



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
 JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
 DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
 TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
 PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
 DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
 Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
 PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
 Scale: See drawing
 Ngày: 10/2025
 Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

Chủ nhiệm TK
 Design Leader

Chủ trì thiết kế
 Subteam Leader

Giám định chất lượng
 Quality Control

Búi Hữu Quỳnh

	Nguyễn Thanh Hồng
	Bùi Vương Thịnh
	Huỳnh Thị Phương Thảo
	Phạm Minh Trí
	Nguyễn Việt Dương



Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MỀ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 002.1225/ CV-VMEC
Ngày 15 tháng 11 năm 2025
Ký tên: *[Signature]*

Trần Bá Tư

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 3098/SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

$I_{sc}=2.0$ $W_b=0.40$ $W_l=0.40$
 $Ln1=11.00$ $Ln2=11.00$
 $P=0.32$ $A=8d24'31''$
 $T1=8.82$ $T2=8.82$
 $R=120.00$ $K=17.61$

$R=60.00$ $K=27.48$
 $T1=13.99$ $T2=13.99$
 $P=1.61$ $A=26d14'32''$
 $Ln1=22.00$ $Ln2=22.00$
 $I_{sc}=4.0$ $W_b=0.60$ $W_l=0.60$

$P=0.75$ $A=1d48'35''$
 $T1=94.76$ $T2=94.76$
 $R=6000.00$ $K=189.50$

CỔNG TIÊU D1000
DRAINAGE CULVERT D1000
KA+876

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI TIẾN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

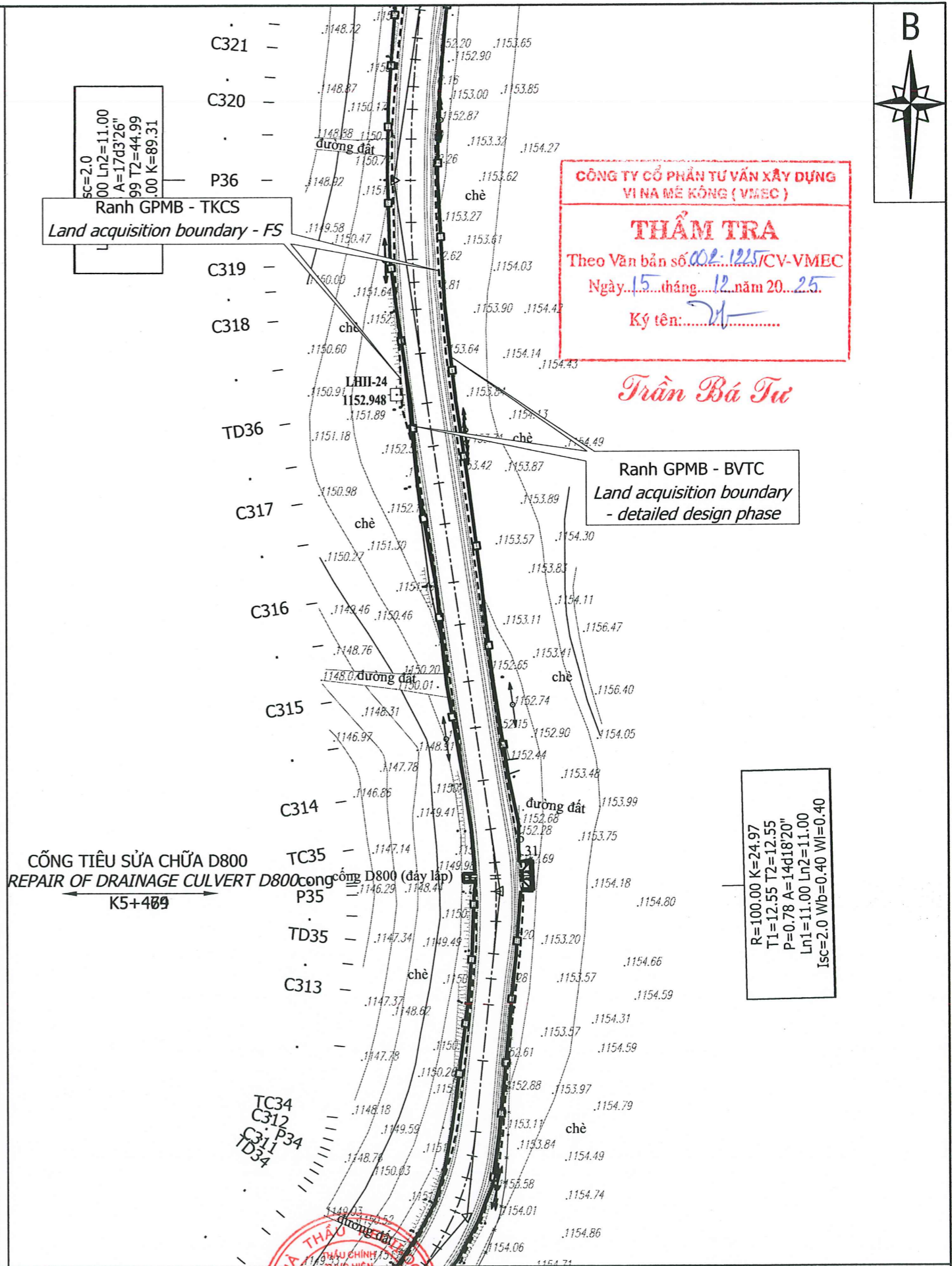
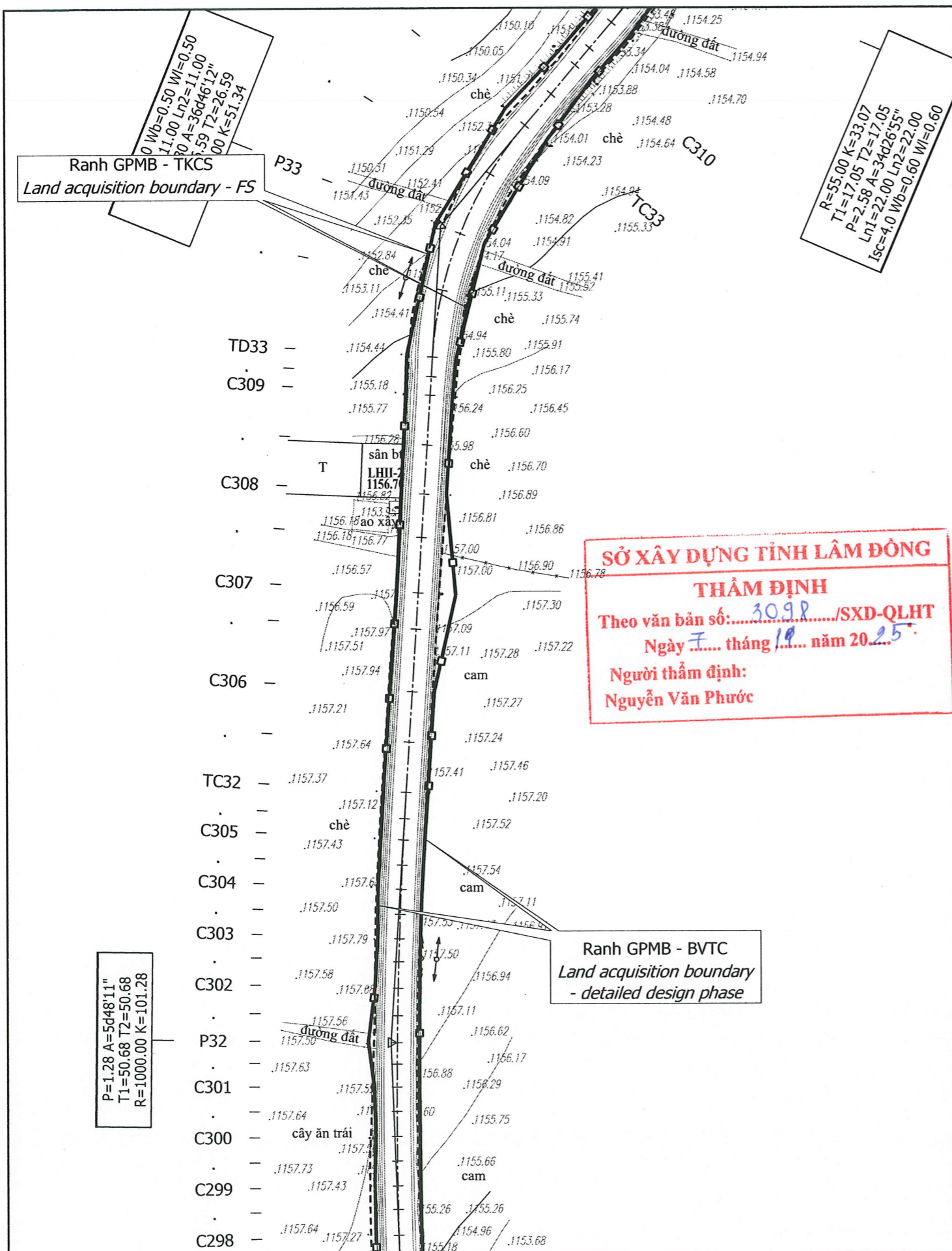
Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

THẦU CHÍNH
THỰC HIỆN CÔNG VIỆC - Chủ nhiệm TK
GÓI THẦU VÀO QUỐC TẾ
CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM
PHÁT TRIỂN NÔNG NGHIỆP
TẠI T. LÂM ĐỒNG
(GIẢI ĐOẠN 1)

Bùi Hữu Quỳnh

Vẽ Drawn by	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECI VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECI AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Ngày: 10/2025
Dated: 10/2025

Branch 1
MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

No: 828(T-20)CD-06-10-MR
Bùi Hữu Quỳnh

Đã kiểm tra Đã kiểm tra Đã kiểm tra	Nguyễn Thanh Hồng
Đã kiểm tra Đã kiểm tra	Bùi Vương Thịnh
Đã kiểm tra Đã kiểm tra	Huỳnh Thị Phương Thảo
Đã kiểm tra Đã kiểm tra	Phạm Minh Trí
Đã kiểm tra Đã kiểm tra	Nguyễn Việt Dương



SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG

THẨM ĐỊNH

Theo văn bản số: 309/L /SXĐ-QLHT

Ngày 7 tháng 11 năm 2025

Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

CÔNG TIÊU SỬA CHỮA D800
REPAIR OF DRAINAGE CULVERT D800
K5+785

Is=3.0 Mb=0.30 Wl=0.30
Ln1=1.10 Ln2=11.32
P=1.51 A=16.01 T2=21.34
T1=21.34 K=42.39
R=150.00

K=99.54
T2=51.24
F33032'52"
Ln2=11.00
Wl=0.30

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 002/1225 CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025
Ký tên: Trần Bá Tư

Is=3.0 Mb=0.30 Wl=0.30
Ln1=1.10 Ln2=11.32
P=1.51 A=16.01 T2=21.34
T1=21.34 K=42.39
R=150.00

Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 1
Branch 1

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated:

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

Trần Bá Tư

Bùi Hữu Quỳnh

Vẽ Drawn by	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	Nguyễn Việt Dương



MẶT BẰNG ĐƯỜNG NHÁNH 2 (1/1000)
PLAN OF ROAD - BRANCH 2

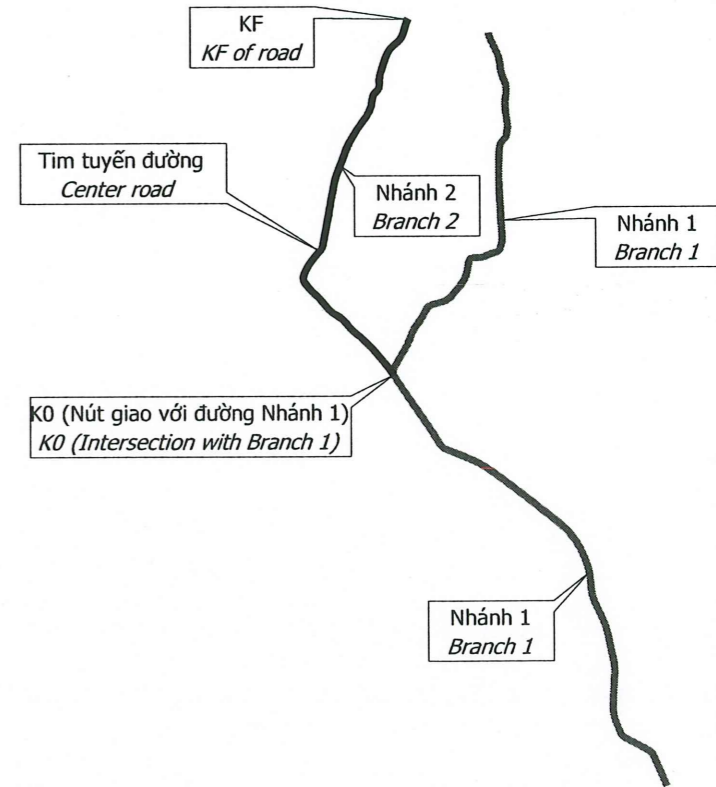
Ranh GPMB - BVTC
Land acquisition boundary
- detailed design phase

ĐƯỜNG NHÁNH 1, L = 6111.47m
BRANCH 1, L = 6111.47m

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VI NA MỀ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
Theo Văn bản số 002.122.5/ CV-VMEC
Ngày 15 tháng 11 năm 2025
Ký tên: *[Signature]*

Trần Bá Tư

**SƠ HỌA TUYẾN ĐƯỜNG NHÁNH 2
(1/50.000)**
SKETCH OF CENTER ROAD OF BRANCH 2
(1/50.000)



SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
Theo văn bản số: 3.09.P/SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025
Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

Ranh GPMB - TKCS
Land acquisition boundary - FS

ĐƯỜNG NHÁNH 1, L = 6111.47m
BRANCH 1, L = 6111.47m

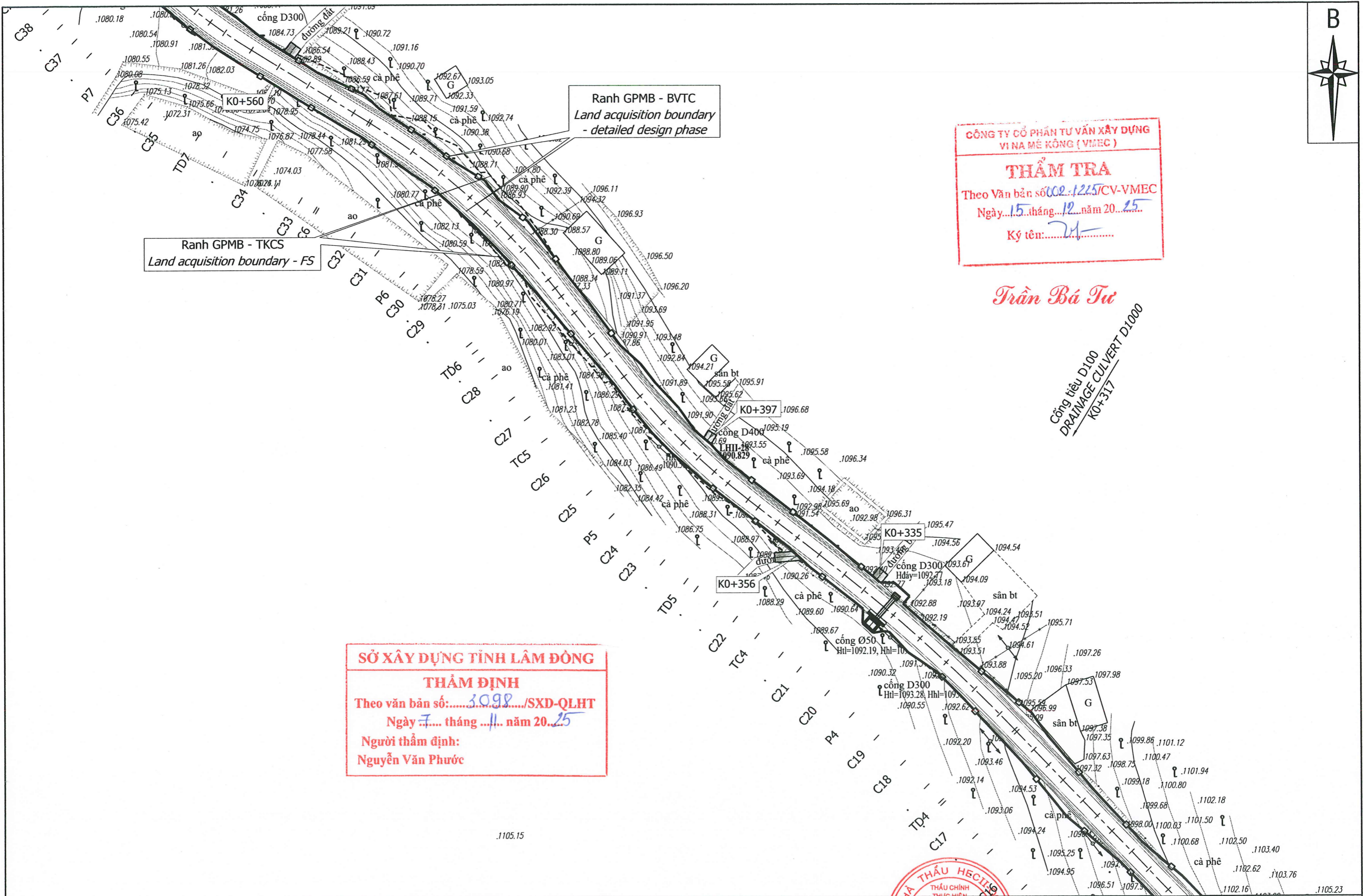
MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY
No: 828(T-20)CD-06-10-MR
Ngày: 10/2025
Dated: 15/21



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1
LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE
DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Chủ nhiệm TK Design Leader	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	<i>[Signature]</i>	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	<i>[Signature]</i>	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	<i>[Signature]</i>	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	<i>[Signature]</i>	Nguyễn Việt Dương



CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VINH MÊ KÔNG (VMEC)

THẨM TRA

Theo Văn bản số 002.1215/CV-VMEC
Ngày 15 tháng 12 năm 2025

Ký tên: Trần Bá Tư

Trần Bá Tư

Cống tiêu D100
DRAINAGE CULVERT D1000
K0+317

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG

THẨM ĐỊNH

Theo văn bản số: 3098/SXD-QLHT
Ngày 7 tháng 11 năm 2025

Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 2
Branch 2

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
Scale: See drawing
Ngày: 10/2025
Dated: 10/2025

No: 828(T-20)CD-06-10-TR

THÁI ANH THẦU HECII

THẦU CHÍNH
TRƯỞNG ĐỘI THIẾT KẾ
ĐIỀU HÀNH CÔNG TRÌNH

THÁI ANH THẦU HECII

THÁI ANH THẦU HECII

THÁI ANH THẦU HECII

Vẽ
Drawn by
Thiết kế
Designed by
Kiểm tra thiết kế
Checked by
Chủ trì thiết kế
Subteam Leader
Giám định chất lượng
Quality Control

Nguyễn Thanh Hồng
Bùi Vương Thịnh
Huỳnh Thị Phương Thảo
Phạm Minh Trí
Nguyễn Việt Dương

SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số: 309P /SXĐ-QLHT
 Ngày 7 tháng 11 năm 2025
 Người thẩm định:
 Nguyễn Văn Phước

Đường bê tông hiện trạng giữ nguyên
 The current concrete road existing condition
 Từ K1+120 ÷ K1+897

**CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
 VI NA MÊ KÔNG (VMEC)**
THẨM TRA
 Theo Văn bản số 002.1225 CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 11 năm 2025
 Ký tên: Trần Bá Tư

Trần Bá Tư

Ranh GPMB - TKCS
 Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
 Land acquisition boundary
 - detailed design phase

BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
 JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
 DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
 TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1)
 PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
 DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 2
 Branch 2

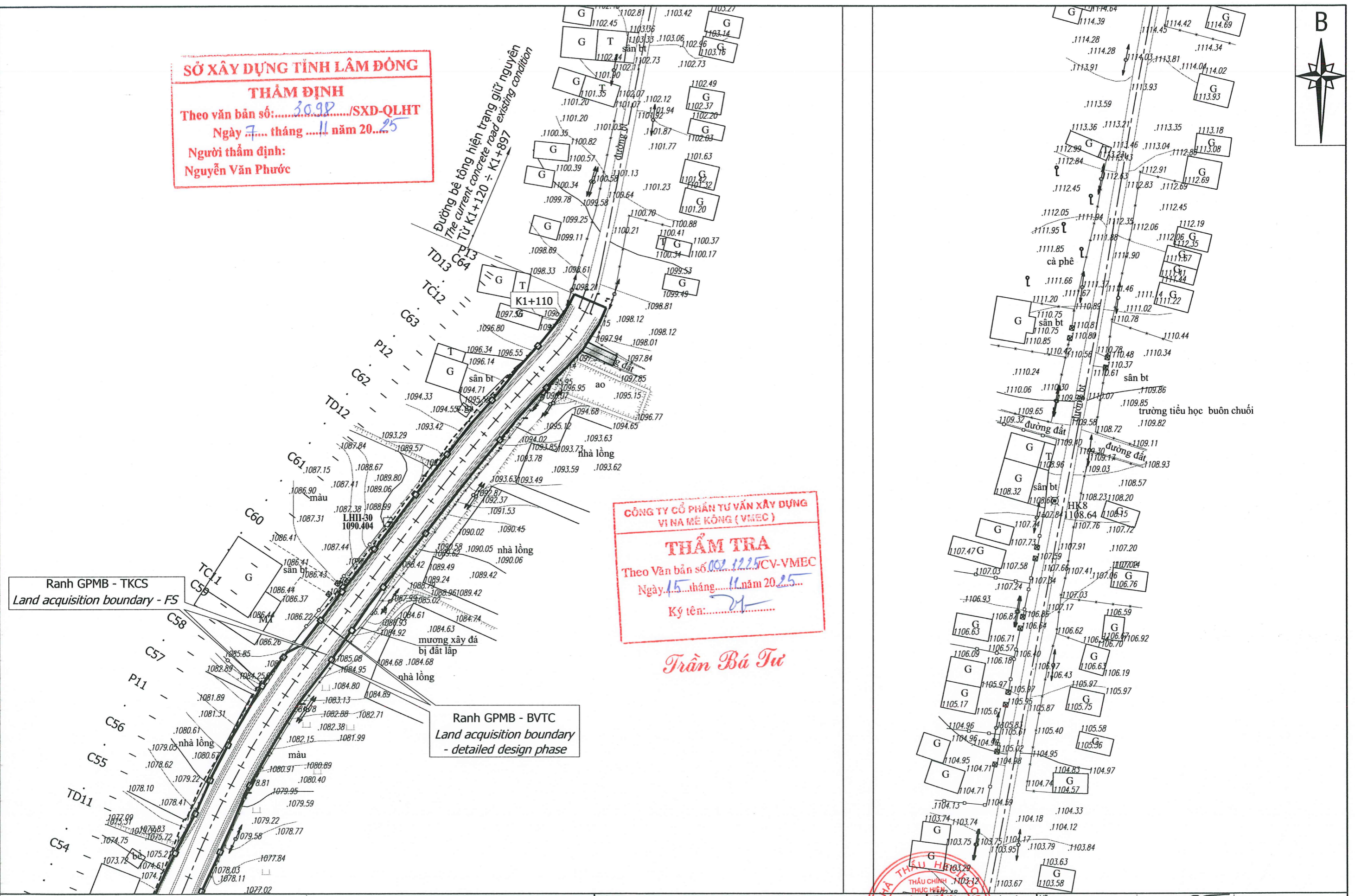
MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG
 PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

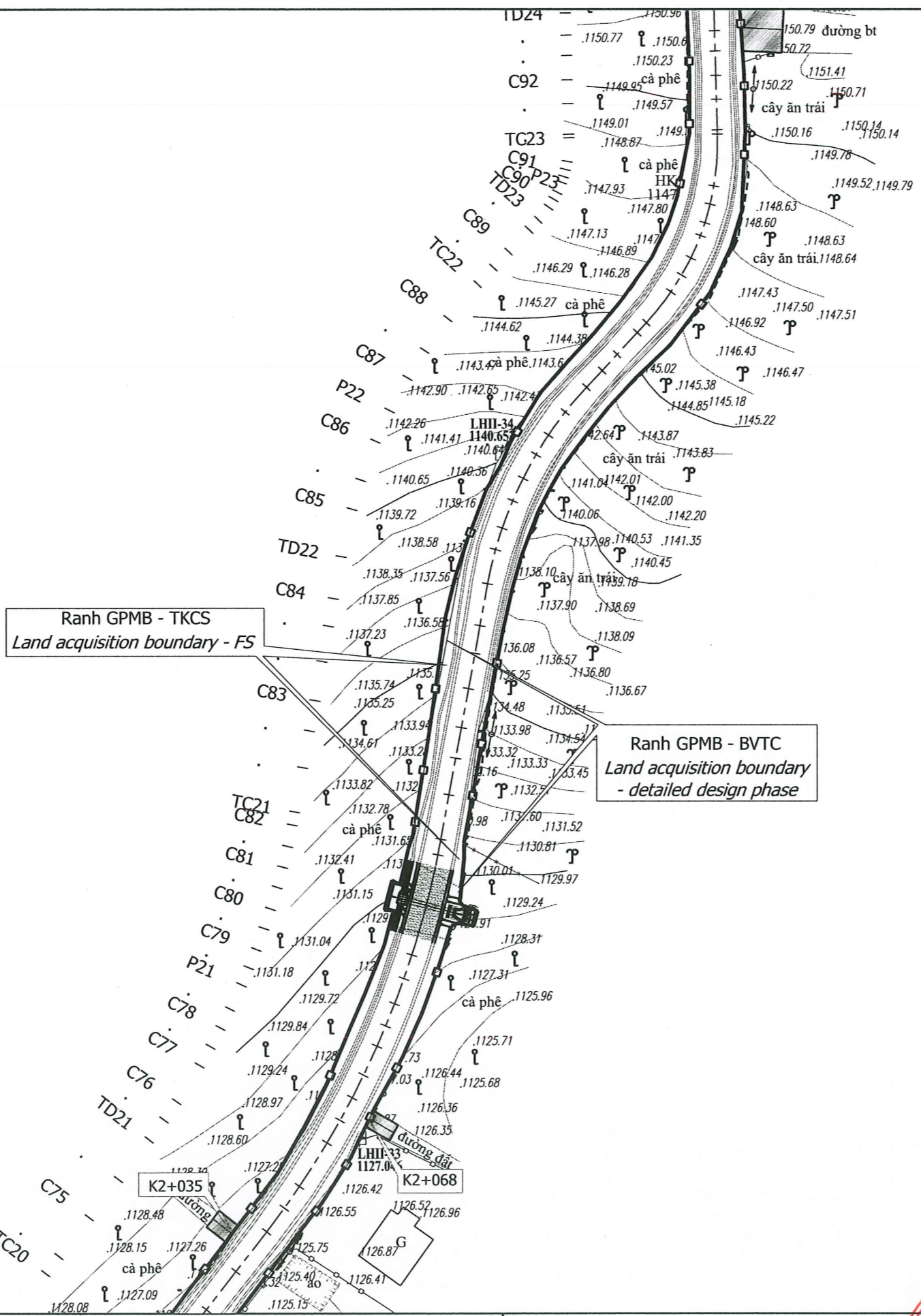
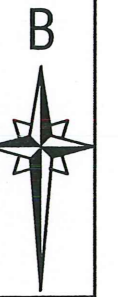
Tỷ lệ: Xem bản vẽ
 Scale: See drawing
 Ngày: 10/2025
 Dated:

No: 828(T-20)CD-06-10-MR

Tỷ lệ: 1/200
 Scale: 1/200
 Ngày: 18/21

Vẽ Drawn by	Nguyễn Thanh Hồng
Thiết kế Designed by	Bùi Vương Thịnh
Kiểm tra thiết kế Checked by	Huỳnh Thị Phương Thảo
Chủ trì thiết kế Subteam Leader	Phạm Minh Trí
Giám định chất lượng Quality Control	Nguyễn Việt Dương





SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số: 3098 /SXĐ-QLHT
 Ngày 11 tháng 11 năm 2025
 Người thẩm định:
 Nguyễn Văn Phước

CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
VINA MÊ KÔNG (VMEC)
THẨM TRA
 Theo Văn bản số 02 /CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 12 năm 2025
 Ký tên: [Signature]

Trần Bá Tư



<p>BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1</p> <p>LIÊN DANH HECI VÀ OC GLOBAL JOINT VENTURE OF HECI AND OC GLOBAL 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City</p>	<p>GIAI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC DETAILED DESIGN PHASE</p> <p>DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI TỈNH LÂM ĐỒNG (GIAI ĐOẠN 1) PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)</p>	<p>Nhánh 2 Branch 2</p> <p>MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BẰNG PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY</p> <p>Tỷ lệ: Xem bản vẽ Scale: See drawing Ngày: 10/2025 Dated: 10/2025</p> <p>No: 828(T-20)CD-06-10-MR</p>	<p>Vẽ Drawn by</p> <p>Thiết kế Designed by</p> <p>Kiểm tra thiết kế Checked by</p> <p>Chủ trì thiết kế Subteam Leader</p> <p>Giám định chất lượng Quality Control</p> <p>Nguyễn Thanh Hồng Bùi Vương Thịnh Huỳnh Thị Phương Thảo Phạm Minh Trí Nguyễn Việt Dương</p>
--	---	--	---



SỞ XÂY DỰNG TỈNH LÂM ĐỒNG
THẨM ĐỊNH
 Theo văn bản số: 30.98 /SXĐ-QLHT
 Ngày 7 tháng 11 năm 20.25
 Người thẩm định:
Nguyễn Văn Phước

Ranh GPMB - TKCS
 Land acquisition boundary - FS

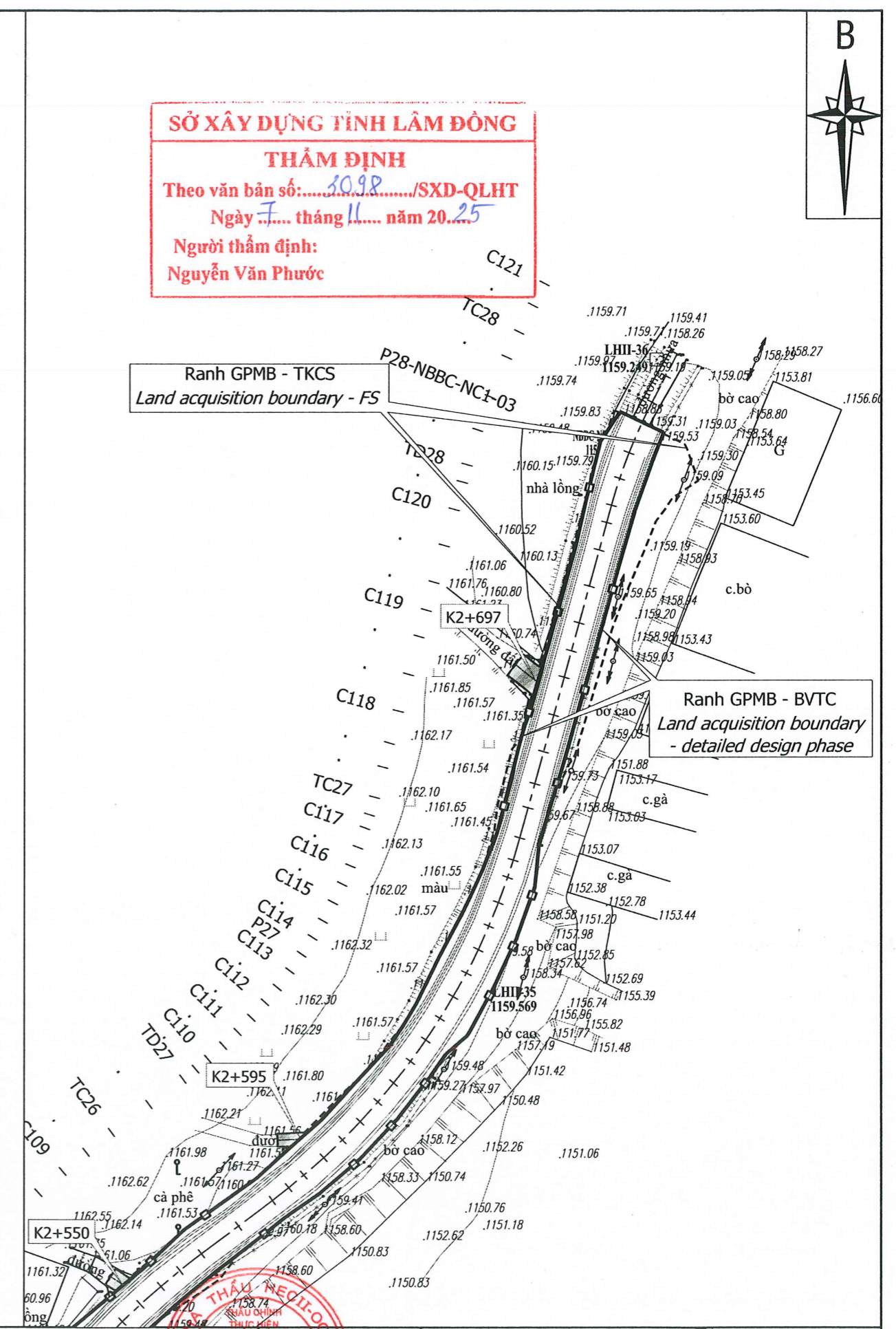
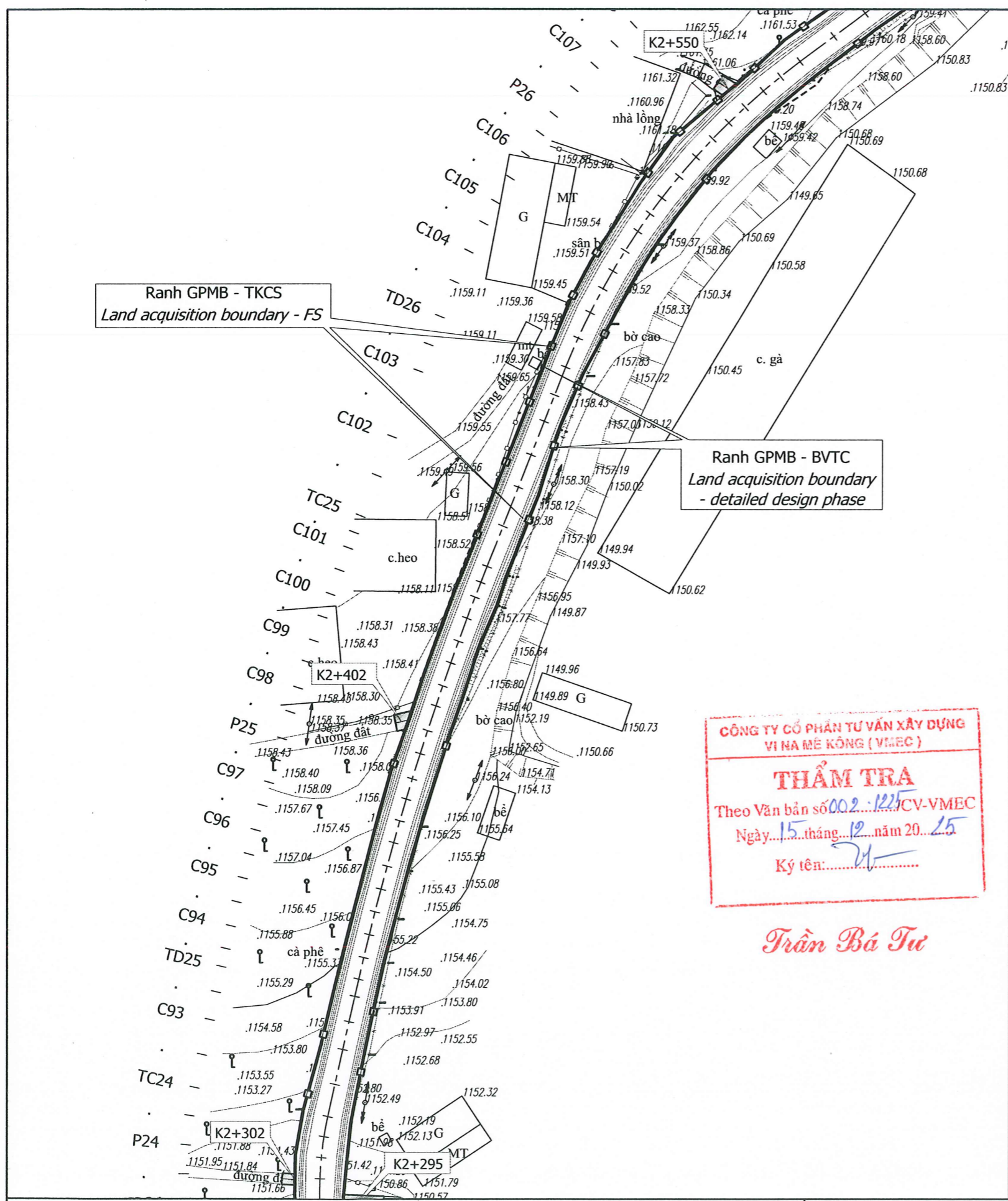
Ranh GPMB - BVTC
 Land acquisition boundary
 - detailed design phase

Ranh GPMB - TKCS
 Land acquisition boundary - FS

Ranh GPMB - BVTC
 Land acquisition boundary
 - detailed design phase

**CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN XÂY DỰNG
 VI NA MỀ KÔNG (VMEC)**
THẨM TRA
 Theo Văn bản số 002.1225 CV-VMEC
 Ngày 15 tháng 12 năm 20.25
 Ký tên: Trần Bá Tư

Trần Bá Tư



BAN QUẢN LÝ DỰ ÁN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG SỐ 1
 INVESTMENT CONSTRUCTION PROJECT MANAGEMENT BOARD NO. 1

LIÊN DANH HECII VÀ OC GLOBAL
 JOINT VENTURE OF HECII AND OC GLOBAL
 169 Trần Quốc Thảo, phường Nhiêu Lộc, TP.HCM
 169 Tran Quoc Thao Street, Nhiêu Loc Ward, HCM City

GIẢI ĐOẠN THIẾT KẾ BVTC
 DETAILED DESIGN PHASE

DỰ ÁN CẢI THIỆN CƠ SỞ HẠ TẦNG NHẪM PHÁT TRIỂN NÔNG THÔN TẠI
 TỈNH LÂM ĐỒNG (GIẢI ĐOẠN 1)
 PROJECT ON UPGRADING INFRASTRUCTURE FOR AGRICULTURAL
 DEVELOPMENT IN LAM DONG PROVINCE (PHASE 1)

Nhánh 2
 Branch 2

MẶT BẰNG RANH GIẢI PHÓNG MẶT BANG
 PLAN OF LAND ACQUISITION BOUNDARY

Tỷ lệ: Xem bản vẽ
 Scale: See drawing
 Ngày: 10/2025
 Dated:

No: 828(T-20)CD-06-10-NR

Bùi Hữu Quỳnh

Đã thẩm định và đồng ý	Đồng đội trưởng - Chủ nhiệm TK	Vẽ	Nguyễn Thanh Hồng
Được phê duyệt	Team Leader - Design Leader	Thiết kế	Bùi Vương Thịnh
Đã thẩm định và đồng ý	Được phê duyệt	Kiểm tra thiết kế	Huyền Thị Phương Thảo
Đã thẩm định và đồng ý	Được phê duyệt	Chủ trì thiết kế	Phạm Minh Trí
Đã thẩm định và đồng ý	Được phê duyệt	Giám định chất lượng	Nguyễn Việt Dương